

Organik çiftliğimizden  
From our organic farm

NATUREL LAL



Aksoy Mah. Şüheda Cad. Korkmaz  
Apartmanı No: 119/11 Salihli - Manisa - TÜRKİYE  
www.lalnaturel.com - info@lalnaturel.com  
+90 541 754 30 10

Organik çiftliğimizden  
From our organic farm

NATUREL LAL



"Zeytinyağı yaşamımızda çoğalsın diye"  
"For olive oil to increase in our lives"

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
%100  
FROM OUR  
ORGANIC FARM



NATURAL  
**LAL**  
Organik çiftliğimizden  
From our organic farm

## Hakkımızda

Organik çiftliğimiz Manisa'nın Salihli ilçesine 26 km mesafede Delibaşlı köyündedir. Demirköprü baraj bölgesine komşudur.

Temiz hava ve su döngüsüne sahip arazi bütünümdüzde, tarım üretimini yoracak çevresel faktörlerden uzakta, doğal yöntemlerle ürünlerimizi yetiştiriyor ve işliyoruz.

## About Us

*Our organic farm is located in Delibaşlı village, 26 km from the Salihli district of Manisa. It neighbors the Demirköprü dam area.*

*Away from environmental factors that will constrain agricultural production, we grow and process our products with natural methods, clean air, and the water cycle.*

## Nasıl Başladık?

Toprak ana cömert davrandı rüzgarla, yağmurla birlik oldu bizleri yüreklendirdi. Herbiri evlat gibi 69.000 ağaca ulaştık. Ailemizin çoğunluğu Tirilye'Gemlik' Zeytin ağacı, yanısıra Domat Zeytin ağacı ve Nar ağacına ev sahipliği yapıyoruz.

## How Did We Start?

*Mother Earth was generous to us, she encouraged us with wind and rain. We have reached 69.000 trees, each of them like a child of us. Most of our family consists of Tirilye 'Gemlik' Olive trees, as well as Domat Olive tree and Pomegranate tree.*

## Neler Üretiyoruz

Yurdumuzun ve bölgemizin en büyük tek çiftliklerinden birinde 2850 dekar arazide Organik zeytin, zeytin fidanı, aromatik bitki (lavanta, biberiye, kekik vs.) solucan gübresi şu an ürettiklerimiz.

Zeytinyağları, zeytinyağlı aromatik sabunlar, kremler, zeytin yaprağı çayı, aromatik yağlar ise yeni eklediğimiz ürünler.

## What Do We Produce?

*We are currently producing organic olives, olive seedlings, aromatic plants (lavender, rosemary, thyme etc.), and vermicompost in one of the largest single farms in our country and region on 2850 decarees of land.*

*Olive oils, aromatic soaps with olive oil, creams and olive leaf tea, aromatic oils are the products that we have recently started to produce.*

## Organik Çiftliğimiz

Son yıllarda yüksek kalite ve verimliliğe ulaştığımız bu ürünleri çoğunlukla hammadde olarak sektöre servis ettik. Buraya kadar herşey harikaydı. Ama artık bu göz nuru, el emeği sağlıklı ürünleri sizlerle doğrudan paylaşmanın zamanı geldi. Şimdi yaptıklarımıza yeni bir anlam yeni bir yol daha ekliyoruz. Organik tek çiftlik üretimi yani içine başka bir ürünün karıştırılmadığı ürünlerimizi kendi markamızla sizlere ulaştırıyoruz.

## Our Organic Farm

*We have served these products, which we have achieved high quality and efficiency in recent years, mostly as raw materials to the sector.*

*Everything was amazing so far. However, the time has come to share these brilliant, handmade, healthy products with you directly.*

*Now we are adding new meanings and new methods to what we have done so far. Under our own brand, we deliver our products to you that are organic, single-farm production, that is not mixed with another product*



## Ekosistem

Organik zeytin yetiştiriciliği, zeytin fidanı yetiştiriciliği, aromatik bitki (lavanta, biberiye, kekik vs.) yetiştiriciliği, solucan gübresi üretimi temel üretim faaliyetlerimizdir.

Arazimiz Organik Tarım Sertifikasına sahiptir. Ağaç sayımız yaklaşık 69000 adettir. Bunun 61000 Adedi Tirilye (Gemlik) zeytin ağacı, 4150 adedi Domat zeytin ağacı, 3800 civarı da nar ağacıdır.

Organik çiftliğimizde 36000 ağaç (1250 dekar) damlama sulama yöntemiyle sulanırken diğer ağaçlara su verilmemektedir.

Zeytin hasatımızı Ekim-Aralık aylarında el ve makine yardımıyla toprağa değdirmeden yapıyoruz.

Ürünlerimiz sofralık zeytin, zeytinyağı, zeytin yaprağı ve aromatik bitkidir.

## Ecosystem

Organic olive cultivation, olive sapling cultivation, aromatic plant (lavender, rosemary, thyme, etc.) cultivation, and vermicompost production are our main production activities.

We have Organic Agriculture Certificate. Our number of trees is approximately 69000. 61000 of them are Tirilye (Gemlik) olive trees, 4150 of them are Domat olive trees and around 3800 of them are pomegranate trees.

In our organic farm, 36000 trees (1250 decares) are irrigated with drip irrigation while the other trees are not watered. We harvest by hand and machine in October-December without contacting the soil.

Our products are olives, olive oil, olive leaves and aromatic plants.



Fidanlık / Nursery



Aromatik Bitkiler / Aromatic plants



Solucan gübresi çayı / vermicompost tea



Solucan gübresi / vermicompost





## Yağlarımız doğallığını organik çiftliğimizden alır...

2011 yılından itibaren Organik Tarım Sertifikası sahibiyiz. Zeytinlerimiz, çevre dostu damlama sulama yöntemiyle ihtiyaçları kadar sulanır. Yüksek kalite verim ve doğal lezzete ulaşabilmek için mekanik sıkım yöntemleri ile sıkım yapılır.

Zeytin hasatımızı her yıl artan büyük bir heyecanla Ekim ve Kasım aylarında başlar, zeytinlerimizin olgunlaşma seviyelerine göre elle ve makine ile toplanır. Topladığımız zeytinlerimiz 4 saat geçmeden ve toprakla temas etmeden kasalarla sıkıma alınır. Soğuk sıkım tabir ettiğimiz bu uygulama boyunca 27°C ortalama sıcaklıkta sıkım yapılır. Elde ettiğimiz yağı krom tanklarda ışık, ısı ve hava koşulları gözeterek doğal filtrasyona tabi tutarız. Organik üretim, doğal sıkım yöntemleriyle elde ettiğimiz yağlarımız en yüksek polifenol değerlerini koruyarak sizlere ulaşır.

## Neden Organik?

Bu tarım şekli oldukça zordur, sabır ve bilgi gerektirir. Ekolojik olarak bozulan tarım metodlarının ve kaynaklarının en iyi şekilde onararak doğal dengenin kurulmasını amaçlar. Üretimde kimyasal kullanılmaz. Sadece izin verilen doğal ürünler toprağa veya ağaca verilir.

## Our oils take their naturalness from our organic farm...

We have Organic Agriculture Certificate since 2011. Our olive trees are irrigated up to their needs with the eco-friendly drip irrigation system, ,

In order to achieve a high-quality yield and a natural flavor, squeezing is done by mechanical pressing methods.

Our harvest begins in October and November with increasing excitement every year, and according to their ripening level, our olives are picked by hand or machine. In less than 4 hours, the gathered olives are then sent to squeezing in crates without contacting the soil. During this process, which is called cold-pressing, squeezing is done at an average temperature of 27°C. We subject the oil we obtain to natural filtration in chrome tanks, taking into account light, heat, and weather conditions. Our oils, which are obtained by organic production and natural extraction methods, reach you by preserving the highest polyphenol values.

## Why Organic?

This type of agriculture is quite difficult and It requires patience and knowledge. It aims to restore the natural balance by restoring ecologically deteriorated agricultural methods and resources in the best way. The chemicals are not used in the production. Only the authorized natural products are applied to the soil and tree.



1.Uluslararası Olive İstanbul kalite yarışmasında altın madalya.

Gold medal at the 1st International Olive İstanbul quality competition.



Satış standımız / Our sales stand

NATÜREL  
**LAL**  
Organik çiftliğimizden  
From our organic farm



# Erken Hasat Sızma Zeytinyağı

## Early Harvest Extra Virgin Olive Oil

Ekim ayında (~) 12 kg yeşil zeytinden 1kg soğuk-sıkım (22°C) en yoğun polifenol değerli zeytinyağı elde edilmektedir.

*In October, 1kg of cold-pressed (22°C) olive oil with the highest polyphenol value is obtained from 12 kg of green olives.*

Asitlik / Acidity	(~) 0.3
Hasat / Harvest	Erken Hasat/Early Harvest
İşlem / Process	Natürel Soğuk Sıkım/Natural cold pressed
Tat / Taste	Yoğun/Intense
Şişe Tipi / bottle type	Dorika, Fiorentina, Opera

250 ml ve 500 ml ambalajlar'da  
In 250 ml and 500 ml packages

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
**%100**  
FROM OUR  
ORGANIC FARM



"Zeytinyağı yaşamımızda çoğalsın diye"  
"For olive oil to increase in our lives"

Organik çiftliğimizden  
From our organic farm

NATÜREL  
**LAL**



# Olgun Hasat Sızma Zeytinyağı

## Ripe Harvest Extra Virgin

(~) 5 kg olgunlaşmış siyah zeytinden soğuk-sıkım  
(22-26°C) 0,7 asit değerinde 1kg yağ elde edilir.

From 5 kg of ripe black olives cold-pressed (22-26°C)  
1 kg of oil with an acidity level of 0.7 is obtained

Asitlik / Acidity	(~) 0.7
Hasat / Harvest	Olgun Hasat/Ripe Harvest
İşlem / Process	Natürel Soğuk Sıkım/Natural cold pressed
Tat / Taste	Yumuşak/soft
Şişe Tipi / bottle type	Dorika, Fiorentina, Opera

250 ml , 500 ml ve 2000 ml ambalajlar'da  
In 250 ml, 500 ml and 2000 ml packages

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
**%100**  
FROM OUR  
ORGANIC FARM



"Zeytinyağı yaşamımızda çoğalsın diye"

"For olive oil to increase in our lives"



## Sarı Kantaron Yağı St. John's Wort Oil

Organik çiftliğimizden %100 Zeytinyağımız ve saf sarı kantaron yağıdır.  
It is 100% olive oil and pure St John's Wort oil from our organic farm..



100ML

İçindekiler: Sarı Kantaron Yağı (Hypericum Perforatum Oil)  
Soğuk sıkım zeytin yağında sarı kantaron çiçeklerinin bekletilmesi (maserasyon) ile elde edilen %100 zeytinyağımız ve saf sarı kantaron yağıdır.

Özellikleri: Cildi besler, yumuşatır ve nemlendirir. Cildin daha canlı görünmesini sağlar.  
Hamilelik, yaşlılık veya güneşten dolayı ciltte oluşan leke ve cilt tonu eşitsizliklerinde faydalıdır.  
Hücre yenileme özelliği sayesinde küçük yaralar, yanıklar, güneş yanığı tedavisinde kullanılır.  
Egzamadan oluşan kaşıntılara iyi gelir kızarıklıkları hafifletir.  
Akne ve sivilce tedavisinde kullanılır.  
Saç dökülmesi ve kepek sorunlarını giderir, saçın beslenmesini sağlar.

Ingredients: St John's Wort Oil (Hypericum Perforatum Oil)  
It is 100% olive oil and pure St John's wort oil obtained by maceration of St John's wort flowers in cold pressed olive oil.

Properties: Nourishes, softens and moisturises the skin. It makes the skin look more vivid.  
It is useful in spots and skin tone inequalities caused by pregnancy, old age or sun. Thanks to its cell renewal feature, it is used in the treatment of small wounds, burns, sunburn.  
It is good for itching caused by eczema and relieves redness.  
It is used in acne and acne treatment.  
It eliminates hair loss and dandruff problems and provides hair nourishment.

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
%100  
FROM OUR  
ORGANIC FARM



## Zeytin yaprağı Ekstraktı Olive Leaf Extract

Organik çiftliğimizden %100 Zeytin yaprağı ekstraktı  
It is 100% Olive leaf extract from our organic farm



100ML

İçindekiler: zeytin yaprağı, gliserin.  
Kendi organik çiftliğimizde hiçbir kimyasal görmeden toplanan zeytin yapraklarından ekstraksiyon yöntemiyle çıkarılmıştır

Zeytin yaprağı ekstraktı, şeker hastalarının düzensizliklerini önlemeye yardımcı olur. Kalp ve damar hastalıklarında içerdiği olearupin sayesinde iyileşmeyi destekler. Ağız yaraları ve uçuklarda ağız gargarası olarak kullanılır. Kilo vermeye yardımcı olur.

Kullanımı: ağız yaralarında gargara olarak bir ölçek, diğer kullanımlarda yemekten sonra bir ölçek olarak kullanılır. 12 yaş altında kullanımı yoktur

Ingredients: olive leaves, glycerin.  
Extracted from olive leaves collected in our own organic farm without any chemicals extraction

Olive leaf extract helps prevent irregularities in diabetics. It supports healing in cardiovascular diseases thanks to the olearupin it contains. It is used as mouthwash in mouth sores and herpes. Helps to lose weight.

Usage: one scale is used as mouthwash in mouth sores, one scale is used after a meal for other uses. No use under 12 years of age

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
%100  
FROM OUR  
ORGANIC FARM

## Lavanta Esansiyel Yağı Lavender Essential Oil

Organik çiftliğimizden, %100 Saf Lavanta Esansiyel Uçucu Yağı  
100% Pure Lavender Essential Oil from our organic farm

İçindekiler: %100 saf Lavandula angustifolia oil.  
Üretimde kullanılan kısım: Lavandula Angustifolia cinsi lavanta çiçeğinin buhar yöntemiyle damıtlarak elde edilen uçucu yağdır. Aynı zamanda Gerçek Lavanta olarak da bilinmektedir. Bu lavanta tipi, yüksek terapötik özelliklere sahip olmasıyla aromaterapistler tarafından tercih edilmektedir.

%100 saf bitkisel uçucu yağdan oluşan lavanta uçucu yağımız herhangi bir koruyucu, esans, parfüm içermez.

Özellikleri: Lavanta yağı sakinleştirici, ferahlatıcı, yatıştırıcı özelliğe sahip almanın yanı sıra antiviral, antibakteriyeldir. Ciltteki kızamıkları azaltır ve saçlar için güçlendirici, besleyici etkiye sahiptir. Üçüncü Göz Çakrasının aktivasyonunu artırarak sezgileri güçlendirmeye etkisi vardır.

Ingredients: 100% pure Lavandula angustifolia oil.  
Part used in production: Essential oil obtained by steam distillation of lavender flowers of the genus Lavandula Angustifolia. It is also known as True Lavender. This type of lavender is preferred by aromatherapists for its high therapeutic properties.

Our lavender essential oil, which consists of 100% pure vegetable essential oil, does not contain any preservatives, essences or perfumes.

Properties: Lavender oil has calming, refreshing, soothing properties as well as antiviral, antibacterial. It reduces redness on the skin and has a strengthening and nourishing effect for hair. It has an effect on strengthening intuition by increasing the activation of the Third Eye Chakra.



10ML

## Lavanta Suyu Tonik Lavender Water Tonic

Organik çiftliğimizden, 100 % Saf ve Doğal Lavanta Suyu (Hidrosol)  
100% Pure and Natural Lavender Water (Hydrosol) from our organic

İçindekiler: Lavanta Suyu (Lavandula Angustifolia Flower Water) su buharı distilasyonu sonrasında yağın altında kalan birinci maya suyudur.

%100 saf lavanta suyudur.

Herhangi bir koruyucu, esans ve katkı maddesi içermez.

Özellikleri: Gerçek lavanta olarak da bilinen bu lavanta tipinin yatıştırıcı, rahatlattıcı, sakinleştirici etkisi vardır. Cilt kızamıklarını azaltıcı, saçlar için güçlendirici ve besleyici etkiye sahiptir.

Tatlı çiçeksi kokuya sahip olan lavanta suyunun yenileyici etkisi de bulunmaktadır. Bu sebeple özellikle yağlı ciltlerin tercih edilmesi önerilir.

Ingredients: Lavender Water (Lavandula Angustifolia Flower Water) is the first yeast water remaining under the oil after water vapour distillation, 100% pure lavender water.

It does not contain any preservatives, essences and additives.

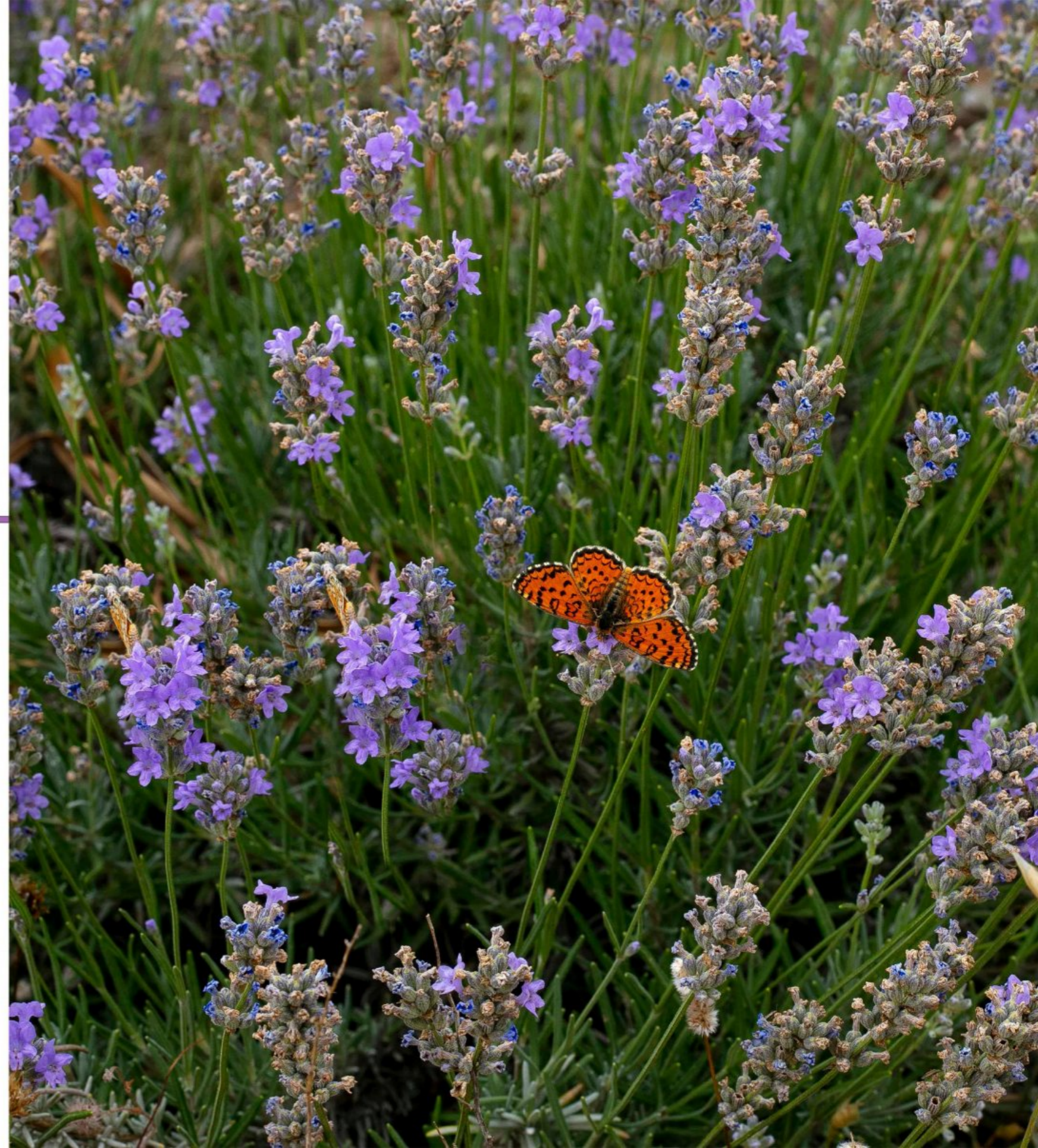
Characteristics: This type of lavender, also known as real lavender, has a soothing, relaxing, calming effect. It reduces skin redness and has a strengthening and nourishing effect for hair.

Lavender water, which has a sweet floral scent, also has a regenerating effect. For this reason, it is especially recommended for oily skin.



100ML

ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
%100  
FROM OUR  
ORGANIC FARM







## Olive Leaf Tea ZEYTİN YAPRAĞI ÇAYI

Organik çiftliğimizden %100 doğal zeytin yaprakları  
100% natural olive leaves from our organic farm



**LAL**  
ZEYTİN YAPRAĞI  
ÇAYI

Türk gıda kodeksine uygun olarak  
**LAL Naturel** adına üretilmiştir  
Üretici adresi: Mithatpaşa Cad. No: 68/2  
Salihli - Manisa - Türkiye  
Müteşebbis Kodu: TR-OT-011/İ-45-136  
Sertifika No: MSR-4050  
İşletme Kayıt No: TR-45K-014034

**İçindekiler:** %100 organik zeytin yaprağı (Olea europaea L.)  
**Önerilen günlük kullanım:** 2 fincan ortalama  
**Kullanılışı:** Bir fincan için bir tatlı kaşığı dolusu zeytin yaprağının üzerine kaynamış taze su dökünüz. İstedığınız koyuluğa göre 8-10 dk. bekleyiniz. Üretim tarihinden itibaren 2 yıl içerisinde kullanılmalıdır. Serin ve kuru yerde muhafaza ediniz.

[www.lalnaturel.com](http://www.lalnaturel.com)



ORGANİK  
ÇİFTLİĞİMİZDEN  
**%100**  
FROM OUR  
ORGANIC FARM

